

FISHER & PAYKEL

**INBYGGD
KAFFEBRYGGARE**

MINIMAL

Modellerna EB60MSB1 och EB60MSG1

MODERN

Modellen EB60DSX1

ANVÄNDARMANUAL

NZ AU UK IE SG

INNEHÅLL

Säkerhet och varningar	4
Innan du startar	7
Kontrollpanel	8
Tillbehör	9
Första användningstillfället	10
Guide till kaffebryggning	17
Ånga mjölk	22
Varmt vatten	27
Anpassade dryckesinställningar	28
Anpassa drycker	30
Inställningar	31
Automatisk start	33
Skötsel och rengöring	34
Avkalkning	44
Vattenfilter	47
Varningar	49
Felsökning	52
Garanti och service	54

Registrering

För att registrera din produkt går du in på webbplatsen: fisherpaykel.com/register

VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Din säkerhet är viktig för oss. Ha följande anvisningar i åtanke när du använder din kaffebryggare.

Om du inte följer instruktionerna kan det leda till elektriska stötar, allvarliga personskador, brännskador, brand eller skador på apparaten.

Spara dessa instruktioner.

⚠ VARNING!



Risk för skärskador
Var försiktig - vissa kanter är vassa.
Om du inte är försiktig kan det resultera i skador eller skärsår.

⚠ VARNING!



Varning för elstötar
Vidrör aldrig apparaten med fuktiga händer.
Vidrör aldrig kontakten med fuktiga händer.
Se till att det uttag som används alltid är fritt tillgängligt, så att apparaten kan kopplas ur vid behov.
Koppla endast ur kontakten direkt.
Dra aldrig i strömkabeln eftersom den kan skadas.
Om du vill koppla bort apparaten helt placerar du huvudströmbrytaren på sidan av apparaten i läget 0.
Försök inte reparera apparaten om den är trasig. Stäng av den med huvudströmbrytaren, koppla bort den från nätuttaget och kontakta kundtjänst.

VARNING!



Risk för het yta

Åtkomliga delar kan bli varma när de används.

Den här apparaten producerar varmt vatten och ånga kan bildas när den är i drift.

Undvik kontakt med stänk av vatten eller het ånga. Använd vred och handtag.

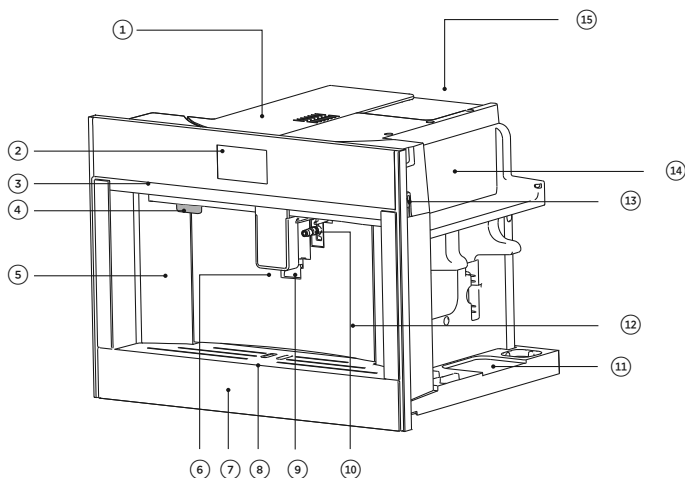
- Den här apparaten är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk eller psykisk förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de inte har tillsyn av och får anvisningar om användning av apparaten av en person som ansvarar för deras säkerhet.
- Barn ska hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten.
- Avsedd användning: denna apparat är utformad och gjord för att bereda kaffe- och mjölkbaserade drycker och varmt vatten. All annan användning anses vara felaktig och därmed farlig. Tillverkaren ansvarar inte för skador som uppstår till följd av felaktig användning av apparaten.
- Denna apparat är inte lämplig för kommersiellt bruk.
- Detta är endast en hushållsapparat. Den är inte avsedd att användas i: personalkök i butiker, kontor och andra arbetsmiljöer, bondgårdar, av kunder på hotell, motell och andra bostadsmiljöer, bed and breakfast-miljöer.
- Värmeelementets yta förblir varm efter användning och apparaten kan vara varm på utsidan i flera minuter beroende på användning.
- Rengör alla komponenter noggrant och var särskilt noggrann med delar som kommer i kontakt med kaffe och mjölk.
- Barn ska inte utan tillsyn utföra rengöring eller underhåll.
- Sänk aldrig ner apparaten i vatten.
- **FÖRSIKTIGHET!** För att förhindra skador på apparaten ska aldrig alkaliska rengöringsmedel användas vid rengöring, använd istället en mjuk trasa och ett mildt rengöringsmedel.
- Om stickkontakten eller strömkabeln är skadad får den endast bytas ut av kundtjänst för att undvika all risk.
- Apparater med avtagbar sladd: undvik stänk av vatten på uttaget till nätsladden eller uttaget på baksidan av apparaten.
- Apparater med avtagbar sladd: undvik stänk av vatten på uttaget till nätsladden eller uttaget på baksidan av apparaten.
- **VARNING:** Modeller med glasytor: använd inte apparaten om ytan är sprucken.
- Denna enhet kan användas av barn från 8 år och uppåt, så länge de har tillsyn eller har fått instruktioner om användning på ett säkert sätt och är införstådda med riskerna. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn om de inte är äldre än 8 år och övervakas. Förvara apparaten och dess sladd utom räckhåll för barn under 8 år.
- Apparater kan användas av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller psykisk förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap, så länge de har tillsyn eller har fått instruktioner om användning av apparaten på ett säkert sätt och är införstådda med riskerna.
- Barn får inte leka med apparaten.

SÄKERHET OCH VARNINGAR

- Dra alltid ut stickkontakten ur vägguttaget när apparaten inte används och innan den rengörs.
- Håll allt förpackningsmaterial (plastpåsar, polystyrenskum) borta från barn.
- KVÄVNINGSRISK. Apparaten kan innehålla små delar. Vissa av dessa små delar kan behöva demonteras vid rengörings- och underhållsarbeten. Hantera med försiktighet och håll små delar utom räckhåll för barn.
- Håll inte i kaffebryggaren när den är ute ur skåpet.
- Placera inte behållare som innehåller vätskor eller brandfarliga eller frätande material ovanpå apparaten. Placera de tillbehör som behövs för att göra kaffet (måttet till exempel) i specialhållaren. Låt inte stora föremål, som kan hindra rörelse, eller instabila föremål vila mot apparaten.
- Använd inte apparaten när den dras ut ur skåpet. Se till att apparaten är inaktiv innan du drar ut den. Det enda undantaget är att justera kaffekvarnen vilket måste göras med maskinen utdragen (se avsnittet ”Justering av kaffekvarnen”).
- Använd endast tillbehör och reservdelar som är original eller som rekommenderas av tillverkaren.
- Stäng inte av maskinen under avkalkning.
- Första gången du använder apparaten, eller om den inte har använts alls i minst 3 till 4 dagar, ska alla löstagbara tillbehör som kan komma i kontakt med vatten eller mjölk sköljas med varmt vatten.
- Om apparaten inte har använts alls i minst 3 till 4 dagar, ska vattenkretsen sköljas enligt beskrivningen i denna användarmanual innan du gör den första drycken.
- Du bör utföra automatisk rengöring och noggrant uppstyrt underhåll när det föreslås av apparaten via displayen eller de lampor som beskrivs i handboken.
- Låt inte barn och djur stanna vid eller dröja kvar i närheten av apparaten när den dras ut ur skåpet.
- Lämna inte maskinen utdragen ur skåpet när den används.
- Lämna inte maskinen utdragen ur skåpet när den inte ska användas.
- Installera maskinen enligt instruktionerna i handboken för att garantera att det inte sker något spill när den dras ut ur skåpet.

INNAN DU STARTAR

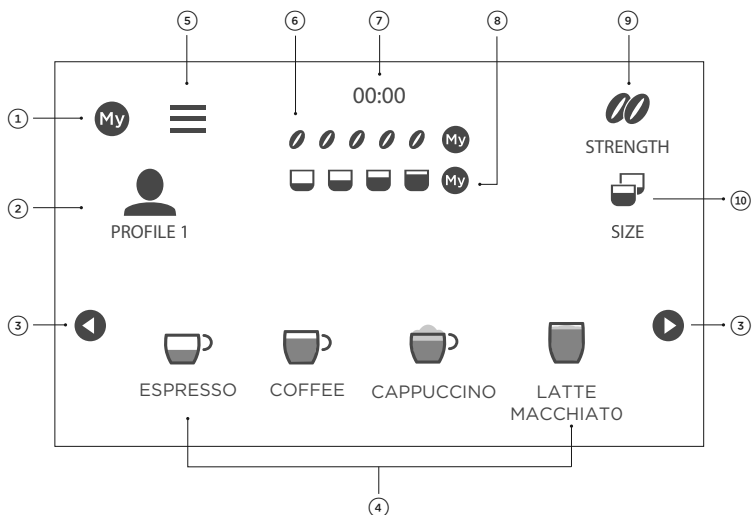
- Se till så att installatören har genomfört "Checklista för slutkontroll" i installationsanvisningarna.
- Läs igenom denna handbok och notera avsnittet "Säkerhet och varningar".
- Ta bort allt internt och externt förpackningsmaterial och kassera på ett ansvarsfullt sätt. Återvinn de artiklar som går att återvinna.
- När du har tagit bort förpackningsmaterialet ser du till att produkten är komplett. Om apparaten är skadad, kontakta kundtjänst.
- Kaffe har använts för att fabriktesta apparaten, så det kan finnas spår av kaffe i kvarnen.
- Vi rekommenderar att du så snart som möjligt anpassar för vattenhårdheten enligt instruktionerna i avsnittet "Inställning av vattnets hårdhet".



Kaffebyggarens funktioner

- | | |
|---|----------------------------------|
| ① Behållare för bönor/tratt för malet kaffe | ⑨ Belysning |
| ② Kontrollpanel | ⑩ Anslutning för varmvatten/ånga |
| ③ Handtag | ⑪ Förvaring av tillbehör |
| ④ Standby-knapp | ⑫ Vattenbehållare (invändig) |
| ⑤ Behållare för kaffesump | ⑬ Huvudströmbrytare |
| ⑥ Pipar till kaffedispensern | ⑭ Koppvärmare |
| ⑦ Nedre dörrpanel | ⑮ Stickkontakt |
| ⑧ Droppbricka | |

KONTROLLPANEL

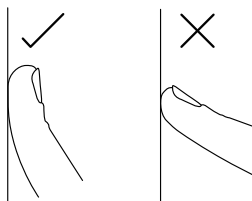


Kontrollpanelens funktioner

- | | |
|----------------------------|------------------|
| ① Min meny | ⑥ Kaffestyrka |
| ② Anpassningsbara profiler | ⑦ Klocka |
| ③ Bläddringspilar | ⑧ Kaffestorlek |
| ④ Val av dryck | ⑨ Val av styrka |
| ⑤ Inställningsmeny | ⑩ Val av storlek |

Använda pekkontrollerna

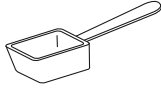
Din kaffebryggare manövreras med hjälp av en knappsats och en display. Använd fingerkudden, inte fingertoppen, för att använda knappsatsen och navigera mellan funktioner och inställningar. Kontrollerna reagerar på beröring, så det behövs inget överdrivet tryck.



TILLBEHÖR



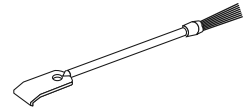
Remsa för indikering
av vattnets hårdhet
(ingår i denna tryckta
säkerhetsguide)



Mått för malet
kaffe



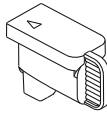
Avkalkningsmedel



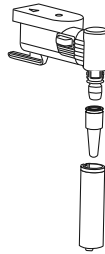
Rengöringsborste



Filter för
vattenavhårdare



Lock till
anslutningsmunstycke



Ångstav/
varmvattenpip



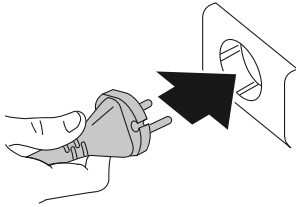
Mjölkbhållare

FÖRSTA ANVÄNDNINGSTILLFÄLLET

Ställa in ett språk

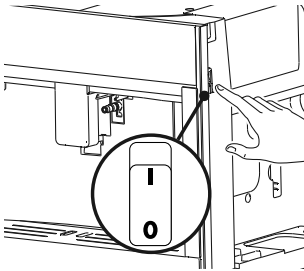
Du måste välja ett språk när apparaten slås på första gången eller efter ett strömavbrott.

1



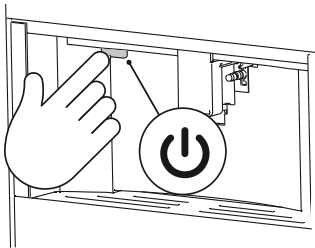
Anslut apparaten till elnätet.


2



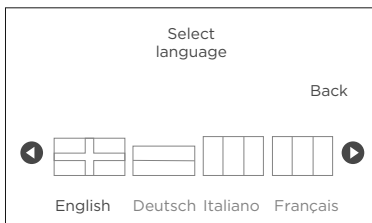
Se till att huvudströmbrytaren på sidan av apparaten är påslagen.

3



Tryck på  för att slå på kaffebyggaren.
HEATING UP UNDERWAY PLEASE WAIT
(UPPVÄRMNING PÅGÅR. VÄNTA) visas på displayen.

4

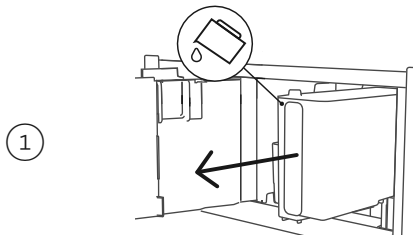


Tryck på  eller  tills flaggan som motsvarar önskat språk visas på displayen.
Tryck på flaggan för att välja.

FÖRSTA ANVÄNDNINGSTILLFÄLLET

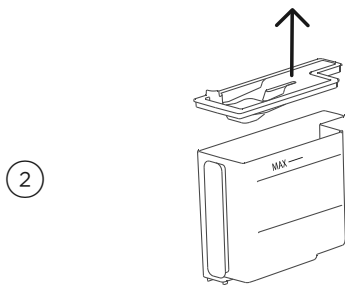
Fylla vattenbehållaren

Innan du gör något kaffe måste du fylla vattenbehållaren. För bästa resultat rekommenderar vi att du fyller behållaren med färskt vatten varje dag.

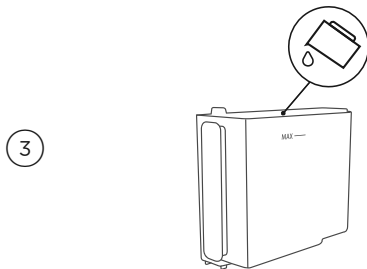


Dra kaffedispensern framåt för att öppna luckan.

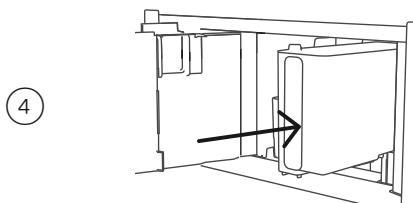
Ta bort vattenbehållaren.



Ta bort locket.



Fyll på med färskt vatten till **MAX**-markeringen och sätt sedan tillbaka locket.

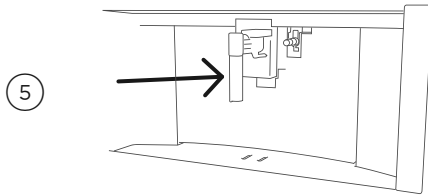


Sätt tillbaka vattenbehållaren i kaffebryggaren och stäng sedan luckan.

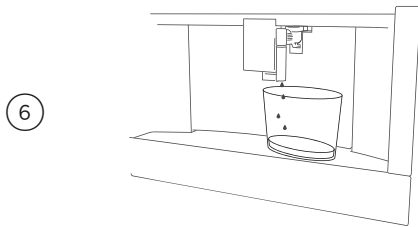
FÖRSTA ANVÄNDNINGSTILLFÄLLET

Förberedelse av vattenkretsen

Första gången du fyller vattenbehållaren måste du också förbereda vattenkretsen.



Anslut varmvattenpipen till apparaten.



Placera en behållare under ångstaven för att fånga upp vatten.

Tryck på ✓ för att börja fylla vattenkretsen. Vatten strömmar genom ångstaven tills kretsen är fylld.

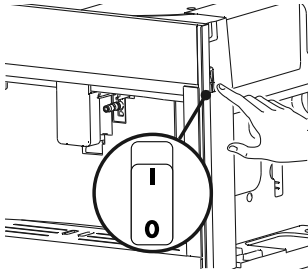
- När du använder apparaten för första gången är vattenkretsen tom och det kan vara bullrigt. Denna ljudnivå minskar när kretsen fylls.
- För att förbättra apparatens prestanda rekommenderar vi att du installerar ett vattenavhärdafilter. Om din modell inte är försedd med ett filter kan du begära ett från kundtjänst.

FÖRSTA ANVÄNDNINGSTILLFÄLLET

Slå på kaffebyggaren

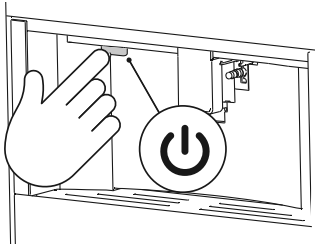
När kaffebyggaren är påslagen körs en automatisk förvärmnings- och sköljningscykel.

1



Se till att huvudströmbrytaren på sidan av apparaten är påslagen.

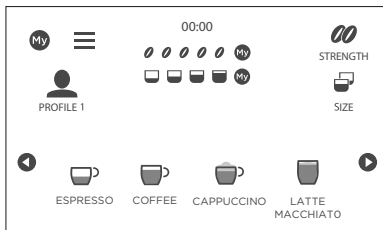
2



Tryck på  för att slå på kaffebyggaren.

HEATING UP UNDERWAY PLEASE WAIT
(UPPVÄRMNING PÅGÅR. VÄNTA) visas på displayen.

3



Efter förvärmning och sköljning återgår displayen till startskärmen.

Kaffebyggaren är nu klar att användas.

Under sköljningen kommer lite varmt vatten ut från kaffepipen och samlas på droppbrickan undertill. Håll händerna borta från pipen för att undvika kontakt med vattnet.

FÖRSTA ANVÄNDNINGSTILLFÄLLET

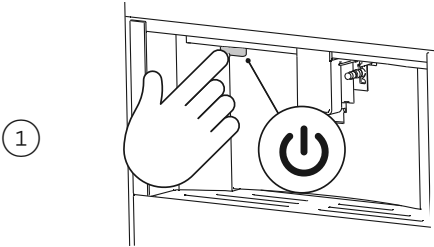
Stänga av kaffebryggaren

När kaffebryggaren stängs av körs en automatisk sköljningscykel.

Vi rekommenderar att du lämnar kaffebryggaren i standbyläge för att se till att meddelanden om rengöring visas på skärmen enligt schemat.

Om du inte kommer att använda kaffebryggaren under en längre tid stänger du av apparaten genom att trycka på huvudströmbrytaren.

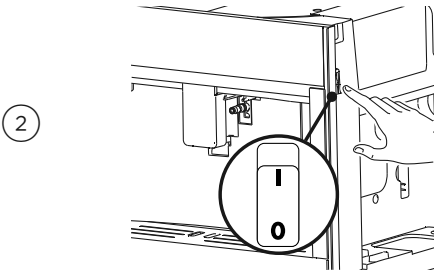
Tryck aldrig på huvudströmbrytaren när apparaten används.



Tryck på **⏻** för att försätta kaffebryggaren i standbyläge.

TURNING OFF, PLEASE WAIT (STÄNGER AV, VÄNTA) visas på displayen.

Apparaten utför en sköljningscykel innan den stängs av.



När sköljningen är klar trycker du på huvudströmbrytaren på sidan av apparaten.

FÖRSTA ANVÄNDNINGSTILLFÄLLET

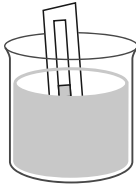
Mätning och inställning av vattnets hårdhet

Kaffebryggaren levereras med en remsa för indikering av vattnets hårdhet i säkerhetsguidens främre omslag för att testa vattenhårdhetsnivån i ditt hem. Indikatorremsan finns i användarmanualen.

För bästa resultat bör vattnets hårdhetsnivå ställas in innan du brygger kaffe för första gången.

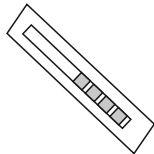
Mäta vattnets hårdhet

1






Ta bort indikatorremsan från förpackningen. Sänk ned helt i ett glas vatten i 1 sekund.

2



Ta bort remsan och skaka lätt. Vänta i 1 minut tills resultatet visas. Antalet röda fyrkanter på papperet indikerar vattnets hårdhetsnivå.

Vattnets hårdhetsnivå

	STYRKA
	Nivå 1 (mjukt vatten)
	Nivå 2 (något hårt vatten)
	Nivå 3 (hårt vatten)
	Nivå 4 (mycket hårt vatten)

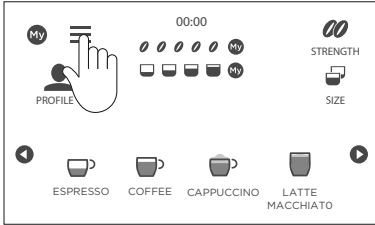
FÖRSTA ANVÄNDNINGSTILLFÄLLET

Inställning av vattnets hårdhet

När du har mätt vattnets hårdhet i ditt hem kan du behöva justera vattnets hårdhetsnivå på kaffebyggaren.

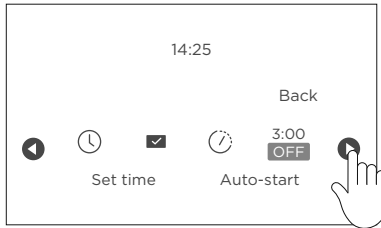
Standardinställningen är nivå 4.

1



Tryck på ≡ för att öppna inställningsmenyn.

2



Tryck på ◀ eller ▶ för att bläddra till inställningen för **WATER HARDNESS (VATTNETS HÄRDHET)**.

3



Om du vill ändra vald nivå trycker du på **WATER HARDNESS (VATTNETS HÄRDHET)** tills önskad nivå visas.

Tryck på **BACK (TILLBAKA)** för att bekräfta och återgå till startskärmen.

GUIDE TILL KAFFEBRYGGNING

För bästa resultat måste du förbereda din kaffebryggare innan du börjar använda den. För att göra detta, brygg fyra till fem koppar kaffe, tills apparaten börjar leverera ett jämnt resultat. När du förbereder kaffebryggaren är det normalt att höra ljudet av kokande vatten. Efter att ha gjort några koppar kaffe bör ljudet minska i styrka.

Du kan brygga kaffe med antingen hela böror eller förmalet kaffe. Du kan brygga upp till två koppar i taget med hela böror, eller en kopp i taget med förmalet kaffe.

Om du vill ha ett krämigare kaffe justerar du höjden på kaffedispensern så att den hamnar så nära koppen som möjligt.

Tips för ett varmare kaffe

- Utför en sköljningscykel genom att välja funktionen **RINSING (SKÖLJNING)** i inställningsmenyn.
- Värm kopparna med varmt vatten (se avsnittet "Varmt vatten").
- Höj kaffetemperaturen i inställningsmenyn (se avsnittet "Inställningar").

Kaffestyrka



Justera kaffestyrkan enligt dina önskemål.

Välj önskad styrka genom att trycka på **STRENGTH (STYRKA)**.

	STYRKA
	Mycket svag
	Svag
	Medium
	Stark
	Extra stark
	Anpassad styrka (om programmerad)
	Förmalet kaffe

Kaffestorlek

Välj önskad kaffestorlek genom att trycka på **SIZE (STORLEK)**.

	STORLEK
	Liten
	Medium
	Stor
	Extra stor
	Anpassad storlek (om programmerad)

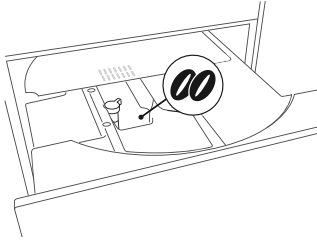
GUIDE TILL KAFFEBRYGGNING

Använda hela kaffeböror

Om du använder hela böror måste du fylla behållaren för böror innan du gör ditt kaffe. När behållaren är tom visas **FILL BEANS CONTAINER (FYLL BEHÅLLAREN FÖR BÖNOR)** på displayen.

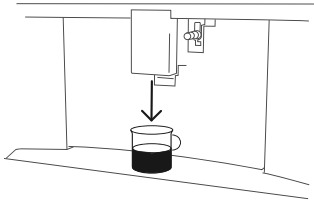
Använd inte gröna, karamelliserade eller kanderade kaffeböror eftersom de kan fastna i kaffekvarnen och skada den.

1



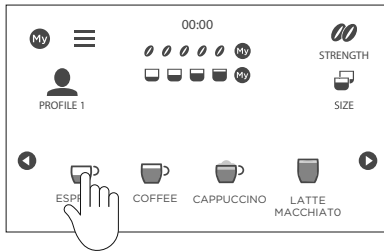
Dra ut kaffebryggaren. Öppna locket till bönbehållaren och fyll på med kaffeböror. Stäng locket och tryck tillbaka kaffebryggaren på plats.

2



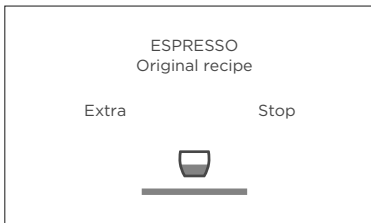
Placera en kopp under kaffedispensern och justera höjden på dispensern.

3



Tryck på ◀ eller ▶ för att bläddra genom dryckesalternativen. Tryck på dryckesalternativet för att välja.

4



Ditt kaffe håller på att bryggas. När kaffet är klart återgår displayen till startskärmen.

GUIDE TILL KAFFEBRYGGNING

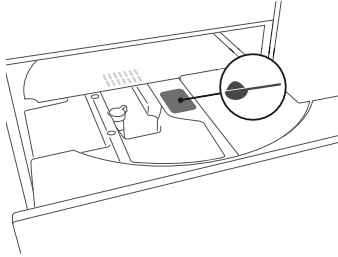
Använda förmalet kaffe

Om du använder förmalet kaffe måste du tillsätta kaffe varje gång du gör en dryck. Innan du tillsätter malet kaffe ska du se till så att tratten inte är blockerad.

Håll aldrig i malet kaffe när maskinen är avstängd.

Använd aldrig mer än ett mått eftersom det kan blockera tratten.

1

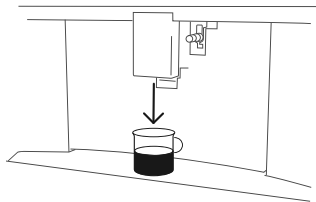


Dra ut kaffebryggaren. Öppna behållarens lock och sedan trattskyddet.

Tillsätt ett mått malet kaffe.

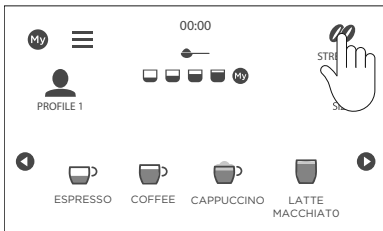
Stäng locket och tryck tillbaka kaffebryggaren på plats.



2



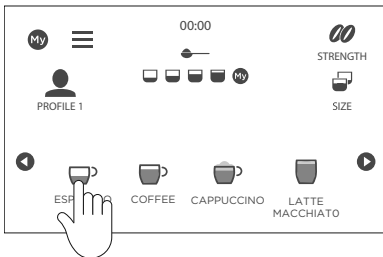
Placera en kopp under kaffedispensern och justera höjden på dispensern.

3



Tryck på **STRENGTH (STYRKA)**  upprepade gånger tills  visas på displayen.

4

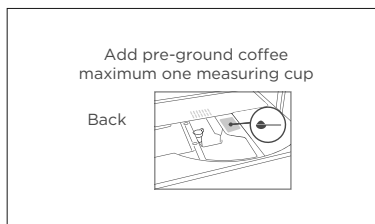


Välj ditt kaffe och tryck för att starta.

GUIDE TILL KAFFEBRYGGNING

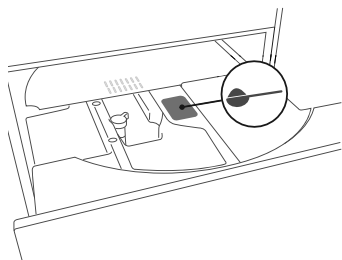
Om du använder förmalet kaffe för att göra en lång kaffe kan du behöva tillsätta ett extra mått kaffe halvvägs genom dryckesdispensering.

1



Halvvägs genom dispenseringen visas **ADD PRE-GROUND COFFEE, MAXIMUM ONE MEASURE (TILLSÄTT FÖRMALET KAFFE, HÖGST ETT MÅTT)** på displayen.

2



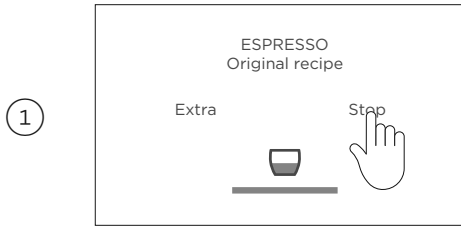
Dra ut kaffebryggaren och tillsätt ett mått malet kaffe.

Stäng locket och tryck tillbaka kaffebryggaren på plats.

Kaffedispenseringen återupptas.

GUIDE TILL KAFFEBRYGGNING

För att avbryta



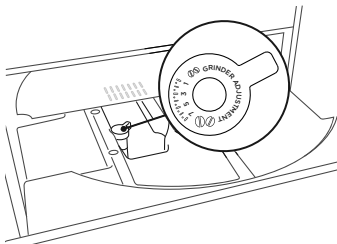
Tryck på **STOP (STOPP)** när som helst för att avbryta.

För att fylla på



När kaffedispenseringen är slut trycker du på **EXTRA** för att fylla på lite extra dryck. När önskad storlek har uppnåtts trycker du på **CANCEL (AVBRYT)**.

Justera kaffekvarnen



Kaffekvarnen är som standard inställd på att tillaga kaffet på rätt sätt och bör inte behöva justeras initialt.

Om du efter att ha gjort de första dryckerna upptäcker att kaffet är för svagt, inte tillräckligt krämigt eller att det dispensereras för långsamt (en droppe i taget), kan detta korrigeras genom att justera justeringsratten för malning.

- Justeringsratten för malning får endast vridas när kaffekvarnen är i drift under den inledande fasen av kaffeberedningen.
- Om kaffet dispensereras för långsamt eller inte alls vrider du ett läge medurs mot 7.
- För fylligare, krämigare kaffe vrider du ett läge moturs mot 1.
- Vrid inte ratten mer än ett läge i taget vid justering.
- Dessa justeringar kommer endast att visa sig när du har bryggt minst två koppar kaffe. Om du inte uppnår önskat resultat med denna justering upprepar du processen och justerar ratten till nästa position.

ÅNGA MJÖLK

Ånga mjölk

För att göra cappuccino, latte och andra mjölkbaserade drycker kan du ånga mjölk antingen automatiskt med hjälp av tillbehöret till mjölkbehållaren eller manuellt med hjälp av ångstaven.




För bästa resultat, använd kyld lättmjölk vid cirka 5°C. Ju varmare mjölken är, desto mindre skum bildas.

Ånga mjölk automatiskt

- Använd tillbehöret till mjölkbehållaren för att automatiskt göra cappuccino, latte och andra mjölkbaserade drycker.
- Lämna inte mjölkbehållaren utanför kylskåpet under en längre tid.
- För att undvika mjölk med dåligt skum eller stora bubblor ska du alltid rengöra locket till mjölkbehållaren och anslutningsmunstycket enligt beskrivningen i avsnitten "Rengöra mjölkbehållaren" och "Rengöra ångstaven".
- Om **ENERGY SAVING (ENERGISPARLÅGET)** är aktiverat kan du behöva vänta några sekunder innan mjölken börjar värmas upp.

Justera skumnivån

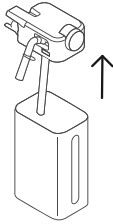
Vrid på skumjusteringsratten på locket till mjölkbehållaren för att justera mängden skum som levereras samtidigt som du gör mjölkbaserade kaffesorter. Följ rekommendationerna i tabellen nedan:

RATTLÄGE	SKUM	REKOMMENDERAS FÖR
	Ingen	Latte/varm mjölk
	Minimalt	Latte eller Macchiato
	Maximalt	Cappuccino

ÅNGA MJÖLK

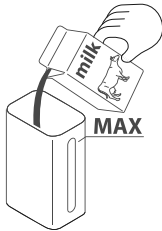
Fylla mjölkbehållaren

1



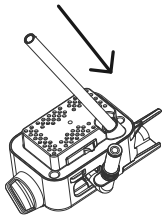
Ta bort locket på mjölkbehållaren.

2



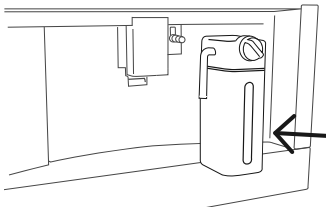
Fyll mjölkbehållaren med tillräckligt mycket mjölk. Får inte överstiga nivån **MAX** som är markerad på behållaren. Varje markering på behållarens sida motsvarar cirka 100 ml mjölk.

3



Se till att mjölkinsugsröret är korrekt isatt i botten av locket till mjölkbehållaren. Sätt tillbaka locket på mjölkbehållaren.

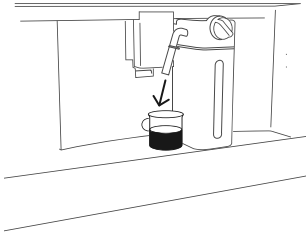
4



Ta bort ångstaven om den är monterad. Sätt fast mjölkbehållaren på anslutningen till ångstaven. Tryck in behållaren tills den klickar på plats.

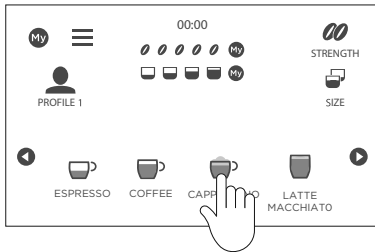
Göra mjölkbaserat kaffe automatiskt

1



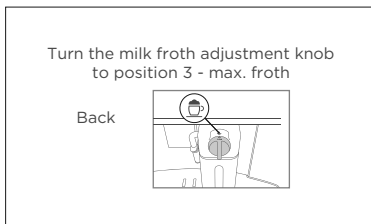
Fyll mjölkbehållaren och sätt fast den.
Placera koppen under både
kaffedispensern och mjölkpipen.
Justera längden på mjölkpipen vid behov.

2



Välj önskat dryckesalternativ.

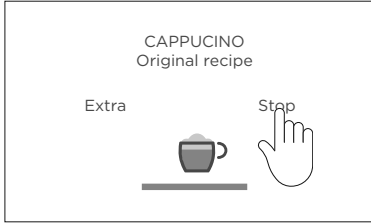
3



Vrid ratten på locket till mjölkbehållaren till
motsvarande dryckesalternativ.
Tryck på ✓ för att bekräfta.

För att avbryta

1

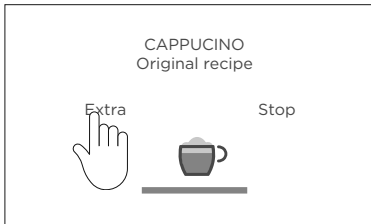


Tryck på **BACK (TILLBAKA)** om du vill avsluta dryckesalternativet.

Tryck på **STOP (STOPP)** när som helst för att avbryta.

För att fylla på

1



När kaffedispenseringen är slut trycker du på **EXTRA** för att fylla på lite extra dryck. När önskad storlek har uppnåtts trycker du på **STOP (STOPP)**.

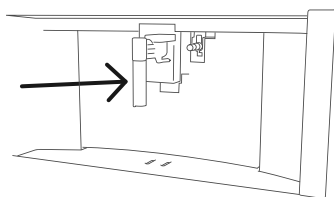
ÅNGA MJÖLK

Ånga mjölk manuellt

- Använd ångstaven för att manuellt göra cappuccino, latte och andra mjölkbaserade drycker.
- Välj en behållare av lämplig storlek. Mjölken fördubblas eller tredubblas i volym när den ångas.
- För bästa resultat, använd kyld lättmjölk vid cirka 5°C. Ju varmare mjölken är, desto mindre skum bildas.
- För ett krämigare skum, rotera behållaren med långsamma rörelser uppåt.
- Undvik att det blir dåligt med skum eller att det blir stora bubblor av mjölken genom att alltid rengöra pipen enligt anvisningarna.
- Ångstaven kan också användas för att värma vatten.

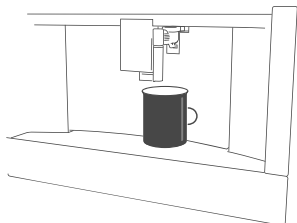
Lämna inte apparaten oövervakad vid ångtillförsel. Stoppa alltid ångtillförseln innan du drar ut behållaren fylld med vätska för att undvika brännskador från stänk.

1



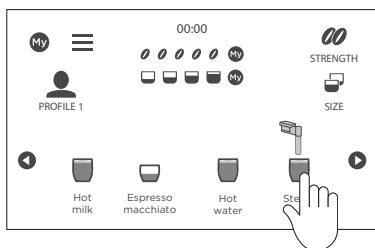
Se till att ångstaven är ordentligt fastsatt på kaffebyggaren.

2



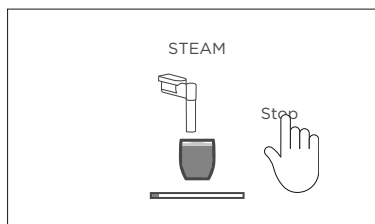
Fyll en behållare med mjölk eller vatten och sänk ner pipen i vätskan.

3



Välj **STEAM (ÅNGA)** från dryckesalternativen. Efter några sekunder börjar ångan att avges och vätskan värms upp.

4



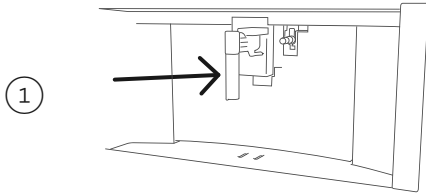
När önskad temperatur eller skumnivå har uppnåtts trycker du på **STOP (STOPP)** för att avsluta.

VARMT VATTEN

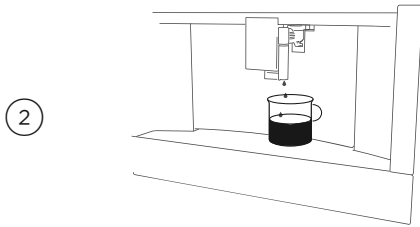
Dispensera varmt vatten

Använd ångstaven för att dispensera varmt vatten.

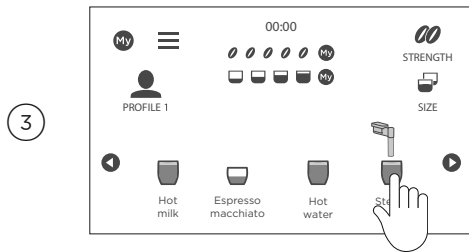
Lämna inte apparaten oövervakad när du dispenserar varmt vatten.



Se till att ångstaven är ordentligt fastsatt på kaffebruggaren.



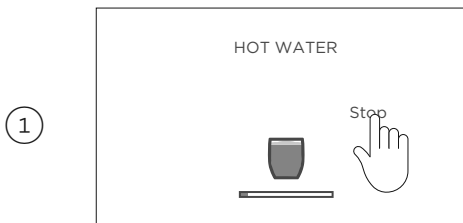
Placera en behållare under pipen. Placera den så nära som möjligt för att undvika stänk.



Välj **HOT WATER (VARMT VATTEN)** bland dryckesalternativen.

Varmt vatten börjar dispensera från pipen och stoppas automatiskt.

För att avbryta



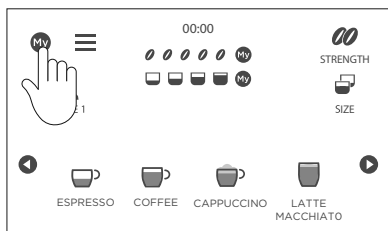
Tryck på **STOP (STOPP)** när som helst för att avbryta.

ANPASSADE DRYCKESINSTÄLLNINGAR

Drycker kan anpassas genom att ändra styrkan och storleken på det kaffe som levereras. Du kan spara anpassade dryckesinställningar för upp till sex **MY (MINA)** profiler. Välj profilen **GUEST (GÄST)** om du vill göra drycker med standardinställningarna.

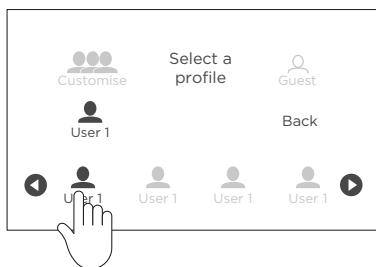
Välja en profil

1



Tryck på **My**

2



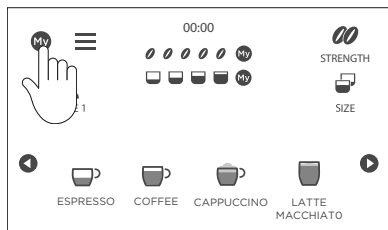
Välj önskad profil och tryck sedan på **BACK (TILLBAKA)** för att återgå till startskärmen. Du kan nu ändra dryckesalternativ för den valda profilen.

ANPASSADE DRYCKESINSTÄLLNINGAR

Anpassa en profil

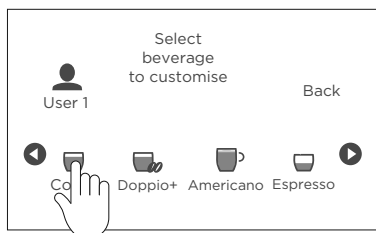
Se till att den profil du vill anpassa är aktiv. Den aktuella profilen visas på startskärmen.

1



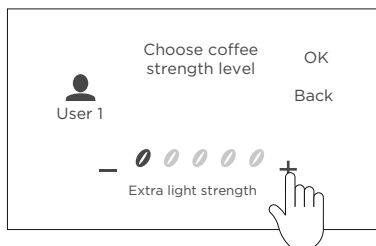
På startskärmen trycker du på **MY (MIN)**.

2



Välj en dryck att anpassa.
Motsvarande tillbehör måste vara anslutna.

3



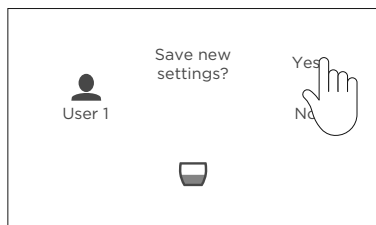
Ställ in önskad kaffestyrka och tryck sedan på **OK**.

4



Ställ in önskad kaffestorlek och för mjölkbaserade drycker önskad mängd mjölk.
När önskad storlek har uppnåtts trycker du på **STOP (STOPP)**.

5



Tryck på **YES (JA)** för att spara nya inställningar och sedan på **OK** för att återgå till startskärmen.

ANPASSA DRYCKER

Anpassade dryckesstorlekar

DRYCK	STANDARD	ANPASSAD
	ml	ml
Espresso	40	20 - 80
Lång	160	115 - 250
Kaffe	180	100 - 240
Dubbel espresso	120	80 - 180
Varmt vatten	250	20 - 420

INSTÄLLNINGAR

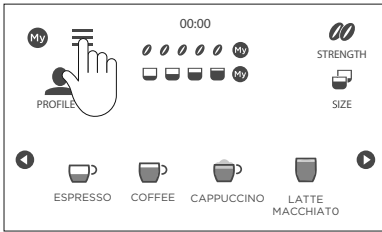
På inställningsmenyn kan du:

- Skölja kaffepiparna med vatten
- Avkalka kaffebyggaren
- Montera och byta vattenfiltret
- Visa anpassade dryckesinställningar och återställa till standard
- Ändra tiden
- Ställa in **AUTO START (AUTOMATISKT START)** för att slå på apparaten vid en viss tidpunkt varje dag
- Justera **AUTO OFF (AUTOMATISK AVSTÄNGNING)** för att stänga av apparaten efter en viss tid
- Slå på eller av koppvärmaren
- Aktivera eller inaktivera **ENERGY SAVING (ENERGIBESPARING)** för att minska energiförbrukningen
- Justera temperaturen på vattnet som används för att brygga kaffe
- Justera vattnets hårdhetsinställning
- Ändra språk på displayen
- Slå på eller stänga av ljudsignaler
- Slå på eller stänga av kaffelamporna
- Justera displayens bakgrund
- Aktivera eller inaktivera **DEMO MODE (DEMOLÄGE)** (endast för service)
- Återställa alla inställningar till fabriksinställningar
- Visa apparatens statistik

INSTÄLLNINGAR

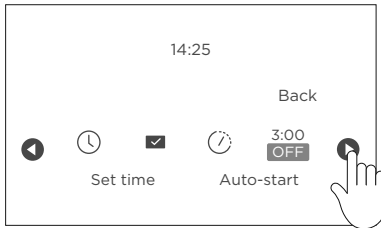
Ändra inställningarna

1



Tryck på ☰ för att öppna inställningsmenyn.

2



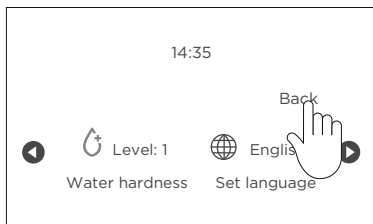
Tryck på ◀ eller ▶ för att bläddra till önskad inställning.

3



Tryck antingen på inställningen för att justera eller välj ✓ för att slå på eller stänga av.

4



Tryck på **BACK (TILLBAKA)** för att stänga menyn och återgå till startskärmen.

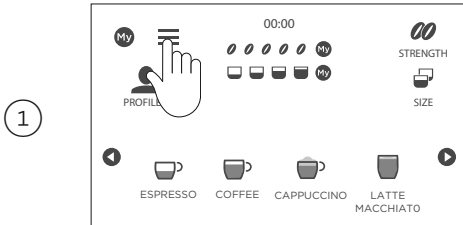
AUTOMATISK START

Automatisk start

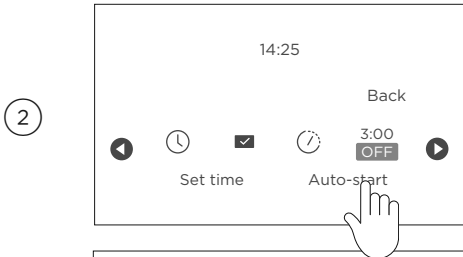
Du kan ställa in **AUTO START (AUTOMATISK START)** så att apparaten är klar vid en viss tidpunkt på dagen (t.ex. på morgonen), så att apparaten är redo att omedelbart koka kaffe.

För att aktivera **AUTO START (AUTOMATISK START)** måste tiden redan vara rätt inställd.

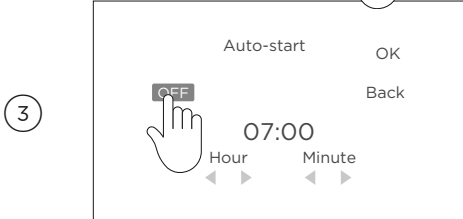
Om huvudströmbrytaren är avstängd avbryts **AUTO START (AUTOMATISK START)**.



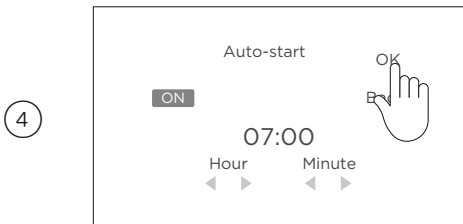
Tryck på för att öppna inställningsmenyn.



Tryck på eller tills **AUTO START (AUTOMATISK START)** visas på displayen. Välj **AUTO START (AUTOMATISK START)**.

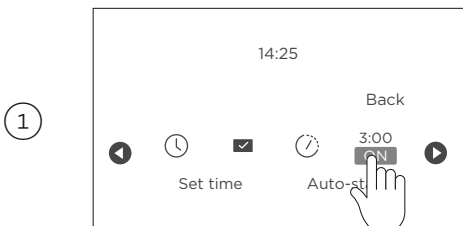


Tryck på **OFF (AV)** för att aktivera **AUTO START (AUTOMATISK START)** och ställ sedan in en tid på dagen. Kaffebryggaren slås automatiskt på och förvärmer vid den inställda tiden.



Tryck på **OK** för att bekräfta och sedan på **BACK (TILLBAKA)** för att stänga inställningsmenyn.

För att avbryta



Gå till inställningsmenyn och välj **AUTO START (AUTOMATISK START)**.

Tryck på **ON (PÅ)** för att stänga av **AUTO START (AUTOMATISK START)** och sedan **BACK (TILLBAKA)** för att avsluta.

SKÖTSEL OCH RENGÖRING

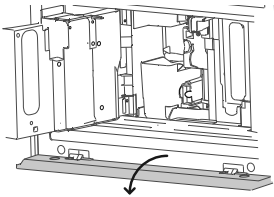
- Använd inte lösningsmedel, slipande rengöringsmedel eller alkohol för att rengöra kaffebyggaren. Du behöver inte använda kemiska produkter för att rengöra maskinen.
- Ingen av apparatens komponenter kan diskas i diskmaskin med undantag för mjölkbehållaren.
- Använd inte metallföremål för att ta bort kafferester eftersom de kan repa metall- eller plastytor.

Tömma behållaren med kaffesump och droppbrickan

När behållaren med kaffesump är full måste du tömma och rengöra den innan du kan fortsätta använda apparaten. Även om behållaren inte är full, kommer den fortfarande att behöva tömmas och rengöras regelbundet. Vi rekommenderar att du gör detta varannan dag.

För att tömma

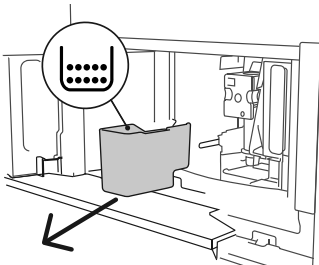
1



EMPTY GROUNDS CONTAINER (TÖM BEHÅLLARE MED KAFFESUMP) visas på displayen.

Öppna luckan och dra ner den nedre dörrpanelen för att komma åt droppbrickan och behållaren med kaffesump.

2



Ta bort behållaren med kaffesump, töm och rengör den. Se till att alla kafferester tas bort med hjälp av den medföljande spateln eller borsten.

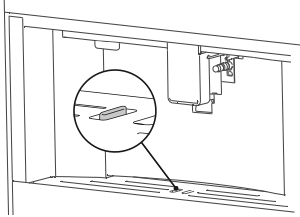
Sätt tillbaka droppbrickan och behållaren med kaffesump och stäng luckan till apparaten.

SKÖTSEL OCH RENGÖRING

Tömma droppbrickan

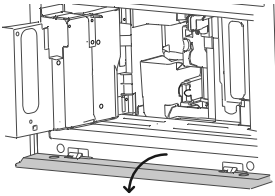
Droppbrickan är försedd med en röd nivåindikator. När indikatorn sticker ut måste droppbrickan tömmas och rengöras, annars kan vattnet rinna över vid ytterligare användning.

1



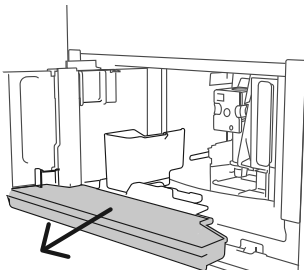
Kontrollera droppbrickan. Om den röda indikatorn sticker ut måste den tömmas.

2



Öppna luckan och dra ner den nedre dörrpanelen för att komma åt droppbrickan och behållaren med kaffesump.

3



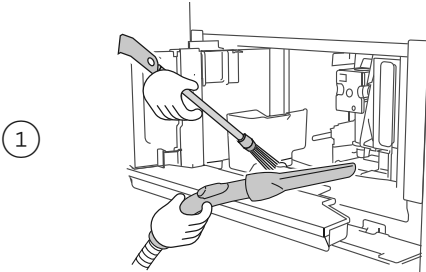
Ta bort droppbrickan och behållaren med kaffesump, töm och rengör.

När droppbrickan tas bort måste även behållaren med kaffesump tömmas, även om den bara innehåller lite kaffesump. Om detta inte görs kan behållaren med kaffesump fyllas på mer än förväntat nästa gång apparaten används.

Rengöra insidan av kaffebryggaren

Innan du rengör interna delar måste apparaten vara avstängd (se avsnittet ”Stänga av kaffebryggaren”) och inte ansluten till elnätet. Sänk aldrig ned apparaten i vatten.

Kontrollera regelbundet (ungefär en gång i månaden) att apparatens insida inte är smutsig. För att komma åt kaffebryggarens insida tar du bort behållaren med kaffesump och droppbrickan.



Ta vid behov bort kafferester med den medföljande borsten och en svamp. Avlägsna återstående rester med en dammsugare.

Rengöra tratten för förmalet kaffe

Kontrollera regelbundet (ungefär en gång i månaden) att tratten för förmalet kaffe inte är blockerad. Ta vid behov bort kafferester med den medföljande borsten.

Rengöra vattenbehållaren

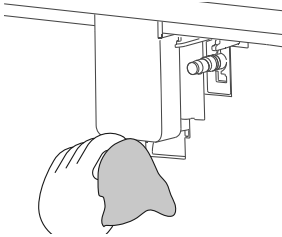
Rengör vattenbehållaren regelbundet (cirka en gång i månaden) och när du byter filter för vattenavhårdare (om sådant finns).

Rengör med en fuktig trasa och diskmedel och skölj sedan noggrant innan du fyller på och sätter tillbaka den i apparaten.

Om vattenfiltret är monterat tar du bort och sköljer med rent rinnande vatten. Efter byte måste du köra maskinen en gång för att återaktivera filtret.

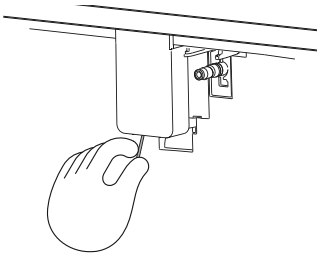
Rengöra kaffepiparna

1



Rengör kaffepiparna regelbundet med en svamp eller trasa.

2

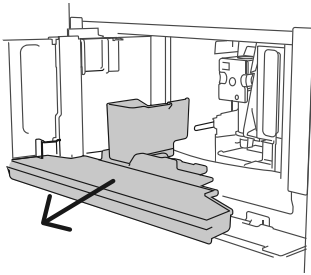


Kontrollera att hålen i kaffepiparna inte är igensatta. Ta vid behov bort kafferester med en tandpetare.

Rengöra infusionsenheten

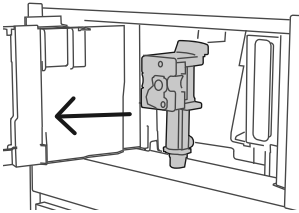
Infusionsenheten måste rengöras minst en gång i månaden.

1



Ta bort droppbrickan och behållaren med kaffesump.

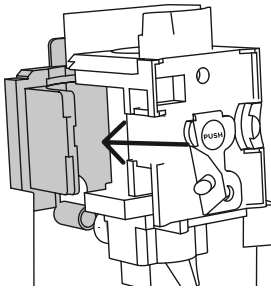
2



Tryck in de två färgade frigöringsknapparna på infusionsenheten och dra för att ta bort den.

Blötlägg infusionsenheten i vatten i cirka fem minuter och skölj sedan.

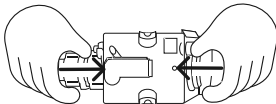
3



Efter rengöring ska du placera tillbaka infusionsenheten genom att skjuta på den på det inre stödet och stiftet längst ned och sedan trycka in symbolen **PUSH (TRYCK)** helt tills den klickar på plats.

Sätt tillbaka droppbrickan och behållaren för kaffesump.

4



Om du har svårt att sätta tillbaka infusionsenheten, kan du behöva justera den något genom att trycka uppifrån och ner.

- Infusionsenheten får inte tas bort när apparaten är påslagen. Använd inte våld för att ta bort infusionsenheten.
- Använd inte diskmedel för att rengöra infusionsenheten eftersom det tar bort smörjmedlet inuti kolven.
- När du sätter tillbaka den kontrollerar du att de två frigöringsknapparna har snäppts tillbaka på plats.

SKÖTSEL OCH RENGÖRING

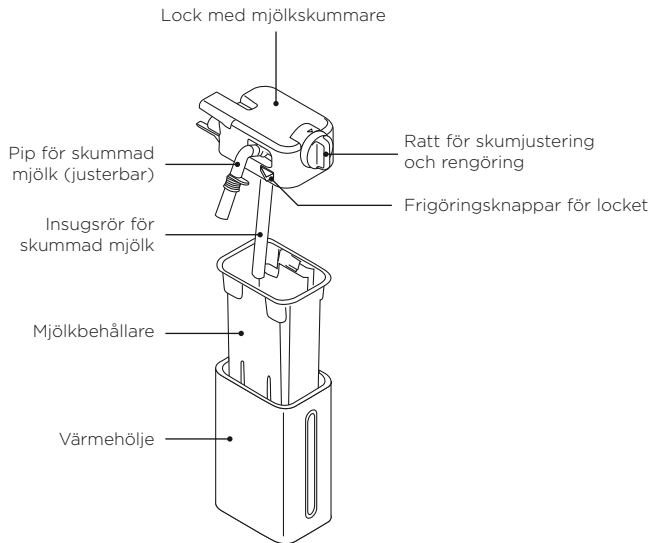
Rengöra mjölkbehållaren

Varje gång mjölkbehållaren behöver fyllas på tar du isär den och rengör komponenterna. Tvätta alla komponenter noggrant med varmt vatten och diskmedel. Alla komponenter utom värmehöljet tål maskindisk.

Varje gång du fyller på mjölkbehållaren rengör du också ånganslutningsmunstycket med en svamp för att ta bort eventuella mjölkrester.

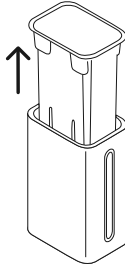
När du gör flera cappuccino- eller mjölkbaserade kaffedrycker ska du rengöra mjölkbehållaren efter att du har gjort den sista drycken.

Värmehöljet får inte fyllas med eller sänkas ned i vatten. Rengör endast med en fuktig trasa.



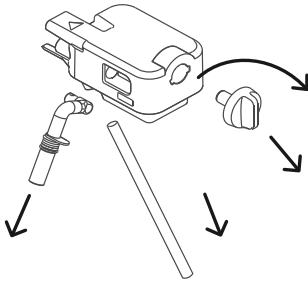
SKÖTSEL OCH RENGÖRING

1



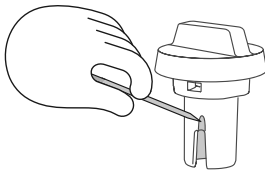
Ta bort mjölkbehållaren från värmehöljet och håll den i de två sidohandtagen.

2



Ta bort mjölkpipen och insugsröret. Vrid skumjusteringsratten medurs till läget **INSERT (FÖR IN)** och dra den utåt.

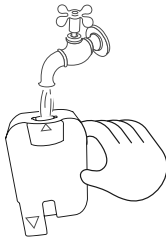
3



Se till att det inte finns några mjölkrester i håligheten och spåret under ratten. Skrapa vid behov med en tandpetare för att ta bort smuts.

Skölj inuti huset till skumjusteringsratten och i anslutningshålet till mjölkskummaren.

4



Kontrollera att insugsröret och pipen inte är igensatta.

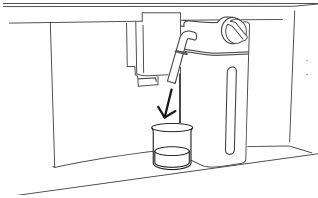
Sätt tillbaka alla komponenter. Sätt tillbaka ratten (rikta in pilen med markeringen **INSERT (FÖR IN)**) och sätt tillbaka pipen och mjölkinsugsröret.

SKÖTSEL OCH RENGÖRING

Rengöra mjölkskummaren

Varje gång du använder mjölkbehållaren måste du köra en rengöringscykel efteråt för att rengöra mjölkskummarens delar.

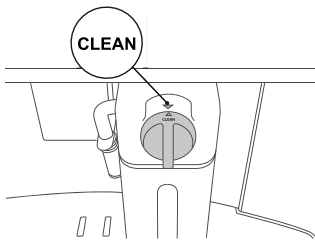
①



Låt mjölkbehållaren vara kvar i maskinen (du behöver inte tömma den).

Placera en kopp eller annan behållare under pipen.

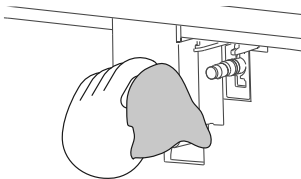
②



Vrid justeringsratten för CLEAN (RENGÖRA).


**CLEANING MILK CONTAINER UNDERWAY
(RENGÖRING AV MJÖLKBEHÅLLARE PÅGÅR)**
visas på skärmen.

③



När rengöringscykeln är klar tar du bort mjölkbehållaren och rengör ånganslutningsmunstycket med en svamp.

Mjölkbehållaren kan förvaras i kylskåpet, eller om den är tom tas isår för ytterligare rengöring.

- När du gör cappuccino- eller mjölkbaserat kaffe ska du rengöra mjölkbehållaren efter att du har förberett den sista drycken. Om du vill fortsätta med nästa dryck trycker du på **BACK (TILLBAKA)** när meddelandet **CLEAN (RENGÖRA)** visas.
- Om du inte rengör mjölkbehållaren visas  på skärmen för att påminna dig om att den behöver rengöras.
- I vissa fall måste du vänta på att apparaten värms upp innan du rengör den.

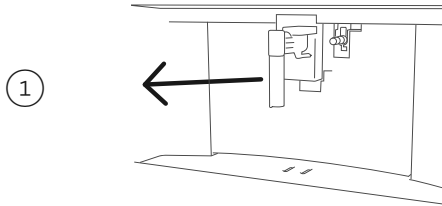
När du rengör mjölkbehållarens invändiga rör kan lite varmt vatten och ånga läcka ut ur pipen för skummad mjölk. Var försiktig så att du inte bränner dig på grund av heta vattenstänk.

SKÖTSEL OCH RENGÖRING

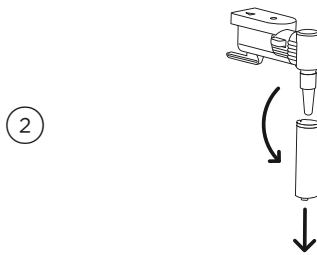
Rengöra ångstaven

Rengör ångstaven efter varje användning för att undvika ansamling av mjölkrester och förhindra att det täpps till.

Tvätta alla delar av pipen noggrant med en svamp och varmt vatten.

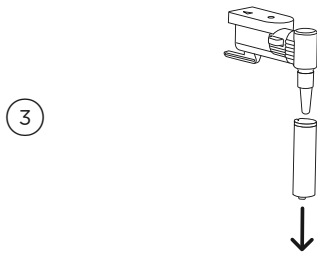


Placera en behållare under ångstaven och mata ut en liten mängd vatten.



Vänta några minuter så att pipen svalnar och dra sedan ut den.

Håll pipen med ena handen och med den andra, vrid änden av pipen och dra den nedåt.



Ta bort ånganslutningsmunstycket genom att dra det nedåt.

Kontrollera att hålet i anslutningsmunstycket inte är igensatt. Rengör vid behov med en tandpetare.

Sätt tillbaka alla komponenter. Sätt i ånganslutningsmunstycket och sedan ångstaven genom att trycka uppåt och vrida medurs tills det sitter ordentligt på plats.

SKÖTSEL OCH RENGÖRING

Skölja kaffebryggaren

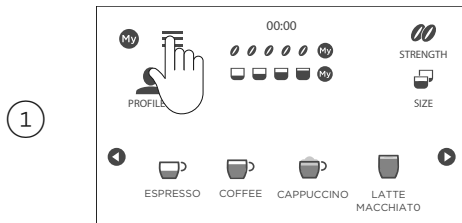
Använd **RINSING (SKÖLJNING)** för att tappa varmt vatten från kaffepiparna och ångröret för att rengöra och värma upp apparatens interna krets.

Om apparaten inte används under mer än fyra dagar när den slås på igen rekommenderar vi att du utför tre sköljningar före användning.

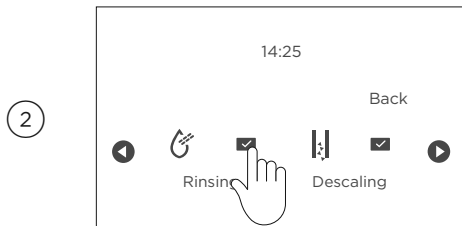
Efter rengöring är det normalt att behållaren för kaffesump innehåller vatten.

Kör inte den här cykeln utan att en behållare placeras under kaffe- och vattenpiparna.

Lämna inte apparaten oövervakad när du dispenserar varmt vatten.



Tryck på ☰ för att öppna inställningsmenyn.



Tryck på ◀ eller ▶ för att bläddra till **RINSING (SKÖLJNING)** och tryck sedan på ✓ för att starta.

Efter några sekunder kommer varmt vatten att tappas ur kaffepiparna.

När cykeln är klar återgår displayen till startskärmen.

För att avbryta

Tryck på **CANCEL (AVBRYT)** när som helst för att avbryta sköljningen.

AVKALKNING

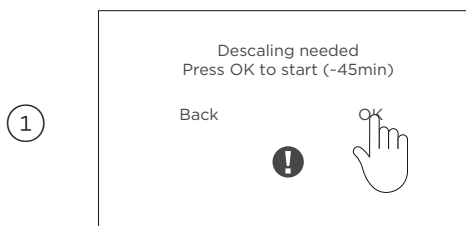
Bäst resultat får du om du avkalkar kaffebyggaren så snart som möjligt när avkalkningsvarningen visas. Avkalkningen tar cirka 45 minuter.

Du behöver en 2,5 liter stor behållare som vattnet ska tömmas i. Se till att vattendispenseringspipen är monterad under denna process.

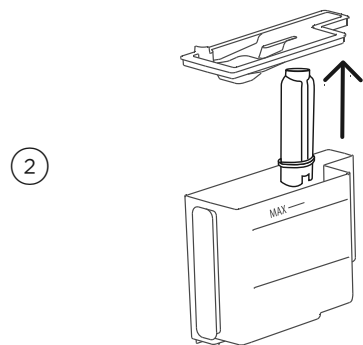
Var försiktig när du hanterar avkalkningslösning och kör avkalkningscykeln. Vi rekommenderar att du bär handskar under denna process och för att undvika kontakt med huden.

Lämna inte apparaten oövervakad när du sköljer eller tömmer den.

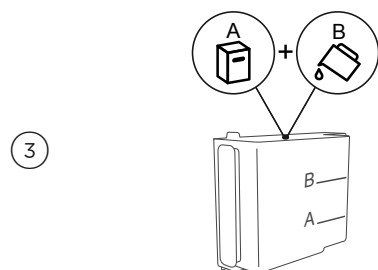
För att avkalka



DESCALING NEEDED (AVKALKNING KRÄVS) visas på skärmen. Tryck på **OK** för att starta omedelbart eller på **BACK (TILLBAKA)** för att starta senare. Om du vill starta cykeln senare går du till inställningsmenyn.



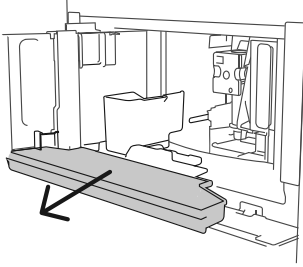
Följ instruktionerna på skärmen. Ta bort vattenbehållaren och vattenfiltret (om det är monterat) och töm. Tryck på **NEXT (NÄSTA)**.



Fyll på avkalkningslösning i vattenbehållaren enligt instruktionerna på skärmen. Sätt tillbaka vattenbehållaren i apparaten. Tryck på **NEXT (NÄSTA)**.

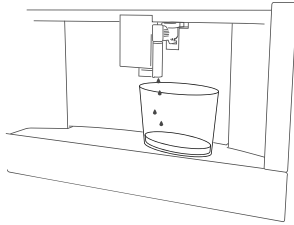
AVKALKNING

4



Töm behållaren med kaffesump och droppbrickan och sätt tillbaka.

5



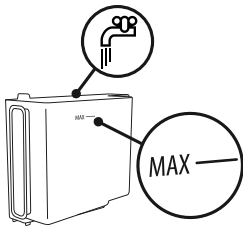
Placera en 2,5 liter stor behållare under kaffe- och vattenpiparna. Tryck på **OK** för att starta och sedan på **✓** för att bekräfta att avkalkningslösningen tillsätts.

Kaffebyggaren börjar avkalkas.

Sköljning

Efter avkalkningen måste kaffebyggaren köra minst två sköljningscykler för att se till att avkalkningslösningen har sköljts bort helt från de interna kretsarna.

1

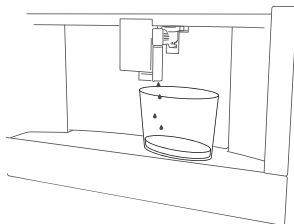


Efter cirka 25 minuter stoppas avkalkningen.

Töm behållaren och ta bort och skölj vattenbehållaren.

Fyll behållaren med rent vatten upp till **MAX** och placera tillbaka.

2



Sätt tillbaka den 2,5 liter stora behållaren under kaffe- och vattenpiparna.

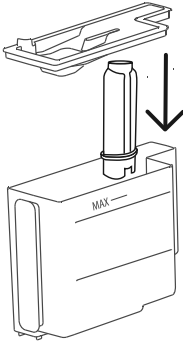
Tryck på **OK** för att starta.

Kaffebyggaren börjar skölja.

AVKALKNING

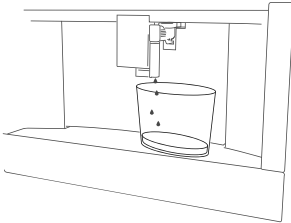
När vattnet i behållaren har tagit slut tömmer du behållaren innan du kör den andra sköljningen.

1



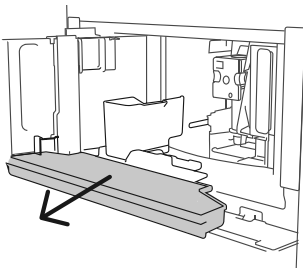
Ta bort och skölj vattenbehållaren.
Byt vattenfiltret (om det används) och fyll behållaren till **MAX**. Tryck på **NEXT (NÄSTA)**.

2



Sätt tillbaka den 2,5 liter stora behållaren under kaffe- och vattenpiparna.
Tryck på **OK** för att starta.
Kaffebyggaren börjar skölja igen.

3



När sköljningen är slut tömmer du behållaren för kaffesump och droppbrickan och placerar tillbaka dem.
Avkalkningen är nu klar och kaffebyggaren är redo att användas igen.

- Om avkalkningscykeln inte slutförs korrekt, t.ex. på grund av ett strömavbrott, rekommenderar vi att du upprepar cykeln.
- Om vattenbehållaren inte har fyllts till **MAX** kan du behöva göra en tredje sköljning för att säkerställa att avkalkningslösningen har spolats bort helt från maskinens interna kretsar. Innan du påbörjar sköljningscykeln ska du komma ihåg att tömma droppbrickan.
- Efter avkalkning är det normalt att behållaren för kaffesump innehåller vatten.
- Om du bor i ett område med mycket hårt vatten kan avkalkningsvarningen visas med mycket korta intervall. Detta är en del av normal drift.

VATTENFILTER

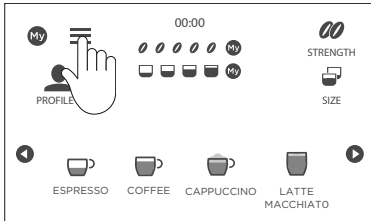
Vissa modeller är utrustade med ett vattenavhärdfilter. Om så inte är fallet med din modell rekommenderar vi att du köper ett från en godkänd leverantör.

Filtret räcker i cirka två månader om apparaten används regelbundet. Om kaffebyggaren inte används när filtret är installerat räcker det maximalt tre veckor.

Installera filtret

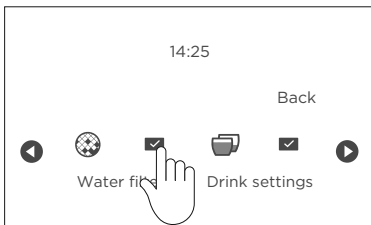
Plocka ut filtret ur förpackningen.

1



Tryck på ☰.

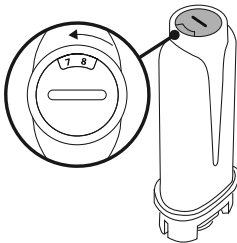
2



Tryck på ◀ eller ▶ tills **WATER FILTER (VATTENFILTER)** visas.

Tryck på ✓ för att öppna.

3



Följ instruktionerna på skärmen. Vrid på skivan med datumindikatorn tills årets nästa två månader visas. Tryck på **NEXT (NÄSTA)**.

4

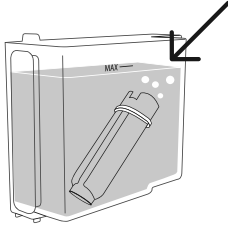


För att aktivera filtret, kör kranvatten genom hålet i filtret, tills vatten kommer ut ur öppningarna på sidan i minst en minut.

Tryck på **NEXT (NÄSTA)**.

VATTENFILTER

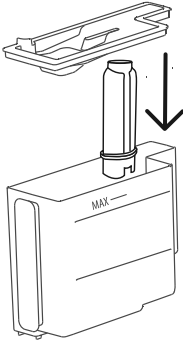
5



Ta bort vattenbehållaren och fyll den med rent vatten. Placera filtret i behållaren och sänk ned den helt i cirka tio sekunder.

Låt eventuella luftbubblor försvinna och tryck sedan på **NEXT (NÄSTA)**.

6

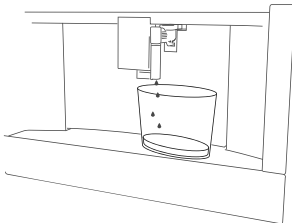


Sätt i filtret i filterhuset och tryck in det så långt det går.

Sätt tillbaka locket till behållaren och sätt sedan tillbaka behållaren i apparaten.

Tryck på **NEXT (NÄSTA)**.

7



Placera en 2,5 liter stor behållare under kaffe- och vattenpiparna.

Tryck på **OK** för att starta.

Kaffebryggaren börjar skölja. När sköljningen är klar är kaffebryggaren redo att användas.

Byta filtret

REPLACE WATER FILTER (BYT VATTENFILTRET) kommer att visas på skärmen när ett nytt filter behövs. Ta bort det gamla filtret och följ anvisningarna ovan för att installera ett nytt.

Vi rekommenderar att du byter filtret varannan månad eller om apparaten inte har använts på tre veckor, även om **REPLACE WATER FILTER (BYT VATTENFILTER)** inte har visats på skärmen. För att göra detta, gå till inställningarna för **WATER FILTER (VATTENFILTER)** och välj **REPLACE WATER FILTER (BYT VATTENFILTER)** och följ sedan instruktionerna på skärmen.







Ta bort filtret

För att ta bort filtret, gå till inställningarna för **WATER FILTER (VATTENFILTER)** och välj **REMOVE WATER FILTER (TA BORT VATTENFILTER)**. Följ instruktionerna på skärmen för att ta bort det.

VARNINGAR

VISAT MEDDELANDE	MÖJLIGA ORSAKER	LÖSNING
Fill tank with fresh water (Fyll behållaren med färskt vatten)	Ej tillräckligt med vatten i behållaren.	Fyll behållaren med vatten och se till att den sätts in korrekt genom att trycka den så långt det går tills den klickar på plats.
Insert water tank (Sätt i vattenbehållaren)	Behållaren sitter inte ordentligt på plats.	Sätt i behållaren på rätt sätt och tryck in den så långt det går.
Empty grounds container (Töm behållaren för kaffesump)	Behållaren för kaffesump är full.	Töm behållaren för kaffesump och droppbrickan, rengör och sätt tillbaka i apparaten. Obs! När droppbrickan tas bort måste behållaren med kaffesump tömmas, även om den innehåller lite kaffesump. Om detta inte är gjort när du gör nästa dryck kan behållaren fyllas på mer än förväntat och täppa till maskinen.
Insert grounds container (Sätt i behållaren för kaffesump)	Efter rengöring har behållaren för kaffesump inte satts tillbaka.	Ta bort droppbrickan och sätt i behållaren för kaffesump.
Add pre-ground coffee, coffee max. 1 Measure (Lägg i förmalet kaffe, max. ett mått kaffe)	Funktionen för förmalet kaffe har valts utan att förmalet kaffe placeras i tratten.	Lägg förmalet kaffe i tratten och upprepa leveransen.
	Tratten för förmalet kaffe är tilltäppt.	Töm tratten. Se avsnittet "Rengöra tratten för förmalet kaffe".
Add coffee, coffee max. 1 Measure (Lägg i kaffe, max. ett mått kaffe)	Du har valt långt kaffe med förmalet kaffe.	Lägg förmalet kaffe i tratten och tryck på OK för att fortsätta och slutföra leveransen.
Fill beans container (Fyll bönbehållaren)	Kaffebönorna har tagit slut.	Fyll bönbehållaren.
Select a milder taste or reduce pre-ground coffee quantity (Välj en mildare smak eller minska mängden förmalet kaffe)	För mycket kaffe har använts.	Välj en mildare styrka genom att trycka på STRENGTH (STYRKA) eller minska mängden förmalet kaffe (max. ett mått).

VARNINGAR

VISAT MEDDELANDE	MÖJLIGA ORSAKER	LÖSNING
<p>Ground too fine. Adjust mill 1 click while in operation (Malningen är för fin. Justera kvarnen ett klick under drift)</p>	<p>Malningen är för fin och kaffet levereras för långsamt eller inte alls.</p>	<p>Upprepa kaffeleveransen och vrid justeringsratten för malning ett klick medurs mot 7 medan kaffekvarnen är i drift. Om leveransen fortfarande sker för långsamt efter att du gjort minst två koppar, upprepar du korrigeringsproceduren och vrider justeringsratten för malning ytterligare ett klick tills leveransen är korrekt (se avsnittet "Justera kaffekvarnen"). Om problemet kvarstår kontrollerar du att vattenbehållaren sitter ordentligt på plats.</p>
	<p>Om du använder ett vattenavhärdfilter kan en luftbubbla ha släppts ut inuti kretsen, vilket hindrar leverans.</p>	<p>Leverera lite vatten genom varmvattenpipen tills flödet blir regelbundet.</p>
<p>GENERAL ALARM: REFER TO USER MANUAL (ALLMÄNT LARM: SE ANVÄNDAR-MANUALEN)</p>	<p>Insidan av apparaten är väldigt smutsig.</p>	<p>Rengör apparatens insida noggrant enligt beskrivningen i avsnittet "Skötsel och rengöring". Om meddelandet fortfarande visas efter rengöring kontaktar du kundtjänst.</p>
	<p>Apparaten behöver avkalkas och/eller filtret måste bytas ut.</p>	<p>Avkalkningsproceduren som beskrivs i avsnittet "Avkalkning" måste utföras och/eller filtret måste bytas eller tas bort enligt beskrivningen i avsnittet "Vattenfilter".</p>
	<p>Rören inuti mjölkbehållaren måste rengöras.</p>	<p>Rengör genom att vrida skumjusteringsratten till CLEAN (RENGÖRA).</p>
	<p>Filtret måste bytas.</p>	<p>Byt ut filtret eller ta bort det enligt beskrivningen i avsnittet "Vattenfilter".</p>
	<p>Maskinen måste avkalkas.</p>	<p>Avkalkningsproceduren som beskrivs i avsnittet "Avkalkning" måste utföras.</p>
	<p>Funktionen för automatisk start är aktiverad.</p>	<p>För att inaktivera funktionen, se instruktionerna under "Automatisk start".</p>
	<p>Energibesparingen är aktiverad.</p>	<p>Information om hur du inaktiverar energisparfunktionen finns i anvisningarna under "Inställningar".</p>

VARNINGAR

VISAT MEDDELANDE	MÖJLIGA ORSAKER	LÖSNING
Insert water spout (Sätt i vattenpipen)	Varmvattenpipen är inte isatt eller har inte satts i på rätt sätt.	För in vattenpipen så långt det går.
Insert milk container (Sätt i mjölkbehållaren)	Mjölkbehållaren är inte korrekt isatt.	Sätt i mjölkbehållaren så långt det går.
Sätt i infusionsenhet	Infusionsenheten har inte placerats tillbaka efter rengöring.	Sätt i infusionsenheten som beskrivs i avsnittet "Rengöra infusionsenheten".
Water circuit empty press ok to start filling process (Vattenkrets tom, tryck på ok för att starta fyllningsförfarandet)	Vattenkretsen är tom.	Tryck på OK för att mata ut vatten från pipen tills det flödar normalt. Leveransen stannar automatiskt. Om problemet kvarstår kontrollerar du att vattenbehållaren sitter ordentligt på plats.
Press ok to start cleaning process or turn milk froth adjustment dial (Tryck på ok för att starta rengöringsprocessen eller vrid skumjusteringsratten)	Mjölkbehållaren har satts i med skumjusteringsratten i läget CLEAN (RENGÖRA).	Om du vill fortsätta med funktionen CLEAN (RENGÖRA) trycker du på OK eller vrider skumjusteringsratten till ett av mjölkklägena.
Turn dial to CLEAN position to start cleaning (Vrid ratten till CLEAN (RENGÖRA) för att starta rengöringen)	Mjölk har nyligen levererats och rören inuti mjölkbehållaren måste rengöras.	Rengör genom att vrida skumjusteringsratten till CLEAN (RENGÖRA) .
Turn the milk froth adjustment dial to milk position (Vrid skumjusteringsratten till mjölkläget)	Mjölkbehållaren har satts i med skumjusteringsratten i läget CLEAN (RENGÖRA).	Vrid ratten till önskat skumläge.
Descaling needed press ok to start (~45min) (Avkalkning krävs, tryck på ok för att starta (~45 min))	Maskinen måste avkalkas.	Tryck på OK för att starta avkalkningen eller BACK (TILLBAKA) för att avkalka senare. Avkalkningsproceduren som beskrivs i avsnittet "Avkalkning" måste utföras.
Replace water filter press OK to start (Byt vattenfilter, tryck på OK för att starta)	Vattenavhärdafilteret är slut.	Tryck på OK för att byta eller ta bort filteret, eller BACK (TILLBAKA) för att utföra proceduren senare. Följ instruktionerna i avsnittet "Vattenfilter".

FELSÖKNING

PROBLEM	MÖJLIGA ORSAKER	LÖSNING
Kaffet är inte varmt	Kopporna var inte förvärmade.	Värm kopporna genom att skölja dem med varmt vatten (Obs! Du kan använda funktionen för hett vatten).
	Infusionsenheten har svalnat eftersom två till tre minuter har gått sedan det sista kaffet gjordes.	Värm upp infusionsenheten genom att skölja med sköljningsfunktionen innan du brygger kaffet (se avsnittet "Skölja kaffebruggaren").
	En låg kaffetemperatur har ställts in.	Ställ in en högre kaffetemperatur i menyn (se avsnittet "Inställningar").
Kaffet är svagt eller inte tillräckligt krämigt	Kaffet är för grovt malet.	Vrid justeringsratten för malning ett klick moturs mot 1 när kaffekvarnen är i drift. Fortsätt ett klick i taget tills du når önskad kaffeleverans. Effekten syns först efter att två kaffekoppar har bryggts (se avsnittet "Justera kaffekvarnen"). Om kaffet fortfarande inte är det du önskar kan du prova att använda ett annat kaffemärke.
Kaffet levereras för långsamt eller en droppe i taget	Kaffet mals för fint.	Vrid justeringsratten för malning ett klick medurs mot 7 medan kaffekvarnen är i drift. Fortsätt ett klick i taget tills du når önskad kaffeleverans. Effekten syns först efter att två kaffekoppar har bryggts (se avsnittet "Justera kaffekvarnen").
Det går inte att mata ut kaffe i en eller båda piparna	Kaffepiparna är blockerade.	Rengör piparna med en tandpetare.
Apparaten kommer inte att brygga kaffe	Apparaten har upptäckt föroreningar i dess interna krets. CLEANING UNDERWAY (RENGÖRING PÅGÅR) visas på skärmen.	Vänta tills apparaten är redo att användas igen och välj sedan önskad dryck igen. Kontakta kundtjänst om problemet kvarstår.

FELSÖKNING

PROBLEM	MÖJLIGA ORSAKER	LÖSNING
Det går inte att slå på apparaten	Den är inte ansluten till nätuttaget.	Anslut till nätuttaget.
	Huvudströmbrytaren på sidan av kaffebryggaren är inte påslagen.	Tryck på huvudströmbrytaren.
	På/av-knappen är inte på.	Tryck på 
Det går inte att dra ut infusionsenheten	Apparaten har inte stängts av på rätt sätt.	Stäng av apparaten genom att trycka på standby-knappen (se avsnittet "Stänga av kaffebryggaren").
När avkalkningen är klar begär apparaten en tredje sköljning	Under de två sköljningscyklerna har vattenbehållaren inte fyllts till nivån MAX.	Följ instruktionerna som visas av apparaten, men töm först droppbrickan för att undvika att vattnet rinner över.
Mjölken kommer inte ut ur mjölkpipen	Locket till mjölkbehållaren är smutsigt.	Rengör locket till mjölkbehållaren enligt beskrivningen i avsnittet "Rengöra mjölkbehållaren".
Mjölken innehåller stora bubblor och sprutar ut ur mjölkpipen eller så är det lite skum	Mjölken är inte tillräckligt kall eller så är det inte lättmjölk.	Använd lättmjölk vid kylskåpstemperatur (ca 5°C). Om resultatet inte blir som du önskar kan du prova att använda mjölk av annat märke.
	Skumjusteringsratten är felaktigt inställd.	Justera enligt instruktionerna i avsnittet "Justera skumnivån".
	Locket till mjölkbehållaren eller skumjusteringsratten är smutsigt.	Rengör locket till mjölkbehållaren och skumjusteringsratten enligt beskrivningen i avsnittet "Rengöra mjölkbehållaren".
	Munstycket till anslutningen för varmvatten/ånga är smutsigt.	Rengör anslutningsmunstycket. Se "Skötsel och rengöring".
Maskinen avger ljud eller små puffar med ånga när den inte används	Maskinen är klar för användning eller har nyligen stängts av och kondens droppar in i den heta förångaren.	Detta är en del av normal drift. Töm droppbrickan för att begränsa att detta sker.

GARANTI OCH SERVICE

Innan du ringer efter service eller hjälp

Kontrollera de saker du kan åtgärda själv. Se installationsinstruktionerna och din användarmanual och kontrollera att:

- ① Din produkt är korrekt installerad.
- ② Du har kännedom om driften av den.

Om du fortfarande behöver hjälp eller reservdelar efter att du kontrollerat dessa punkter, se service- och garantiboken för garantiinformation och ditt närmaste auktoriserade servicecenter, kundtjänst eller kontakta oss via vår webbsida fisherpaykel.com.

Fyll i och behåll för framtida bruk:

Modell _____

Serienummer _____

Inköpsdatum _____

Inköpare _____

Återförsäljare _____

Område _____

Stad _____

Land _____

FISHERPAYKEL.COM

© Fisher & Paykel Appliances 2023. Med ensamrätt.

Modellerna som visas i denna handbok är eventuellt inte tillgängliga på alla marknader och kan när som helst komma att ändras.

Produktspecifikationerna i denna handbok gäller de produkter och modeller som beskrivs vid publiceringsdatum. Dessa specifikationer kan när som helst ändras på grund av vår policy för fortsatta produktförbättringar.

För aktuell information om vilken modell och specifikation som finns i ditt land kan du besöka vår webbplats eller kontakta din lokala Fisher & Paykel-återförsäljare.